



# Iskra

---



**MODEL: FH01AKT, FH02KT, FH03, FH06**

**SRB**

**ELEKTRIČNI KALORIFER**

**UPUTSTVO ZA KORIŠTENJE**

## VAŽNE NAPOMENE

**Ovaj proizvod je pogodan samo za dobro izolirane prostore ili povremenu uporabu.**

Ovaj uređaj namenjen je za korišćenje u domaćinstvu, a ne u komercijalne svrhe. Ova uputstva pažljivo čuvajte i po potrebi dajte sledećem korisniku. Čak i ako ste se već upoznali sa korišćenjem uređaja, uzmite vremena i pažljivo pročitate celo uputstvo.

### Za vašu bezbednost

- Pre uključivanja uređaja, pazite da je navedeni napon struje za napajanje uređaja jednak strujnom naponu u vašem domu.
- Samo za domaću upotrebu. Uredaj nije namenjen za upotrebu u industrijske namene.
- Uredaj ne koristite u blizini dece.
- Držite uređaj za kućište i nosite ga sa obe ruke.
- Uredaj nikada ne ostavljajte bez nadzora kada je uključen. Isključite uređaj kada se ne koristi ili pre čišćenja i održavanja. Uvek povucite za utikač, nikada za kabel.
- Ne koristite uređaj ako je oštećen na način da može uticati na njegov rad.
- Ako je priključno kablo oštećeno, potrebno ga je zameniti novim. Obratite se ovlaštenom servisu: za zamenu su potrebni određeni alati.
- Za zaštitu od električnog udara, uređaj, kablo ili utikač nemojte uranjati u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.
- Uredaj, uključujući i kablo, ne smeju koristiti, sa njim se igrati ili održavati deca mlađa od 8 godina ili nemoćne osobe bez nadzora. Nikada ne ostavljajte uređaj bez nadzora.
- Deca trebaju biti pod nadzorom kako se ne bi igrala sa uređajem.
- Ovaj uređaj mogu koristiti deca starija od 8 godina i osobe koje imaju smanjene fizičke, osetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak znanja i iskustva, samo ako ih neko nadzire tokom korišćenja uređaja, odnosno osoba koja je odgovorna za njihovu bezbednost i koja ih je naučila o radu i korišćenju uređaja.
- Ne pokušavajte popraviti ili rastaviti uređaj. Na uređaju nema delova koje možete sami zameniti. Za popravak, obratite se ovlašćenom servisu.
- Uredaj ne sme biti postavljen direktno ispod utičnice.
- Uredaj nemojte koristiti u neposrednoj blizini kade, tuša ili bazena.
- Da biste sprečili pregrevanje, ne prekrivajte uređaj
- Uredaj mora biti postavljen tako da prekidač i ploča za rukovanje nisu na dohvata ruke licu koji se nalazi u kadi ili pod tušem.
- Uredaj se ne sme priključivati na automatski pogon ili paljenje na daljinu.
- Uredaj ne koristite u prostorima koja su zasićena zapaljivim materijama.
- Uredaj ne koristiti na otvorenom.
- Uredaj čuvajte u zatvorenim prostorijama na suvom mestu.



### UPOZORENJE!

Ako je kablo za napajanje oštećeno, mora ga zameniti proizvođač, serviser ili druga kvalifikovana osoba kako bi se izbegle opasnosti. Ovaj uređaj je namenjen za rad u standardnoj utičnici.

### UPOZORENJE

**Da se spreči pregrevanje, potrebno je napojno kablo potpuno odmotati.**

**Da biste sprečili fizičke povrede ili materijalnu štetu, ne smete nikada staviti prste, spajalice ili kakve druge predmete u otvore dolaznog vazduha ili izlaznog otvora.**

**Uredaj ne koristite u zatvorenom prostoru. Uvek koristite uređaj dalje od zidova i zavesa. Uredaj ne sme doći u dodir sa osetljivim materijalima kao što su zavese ili zidne obloge. Uredaj ne prekrivajte prekrivačima, koji mogu izazvati požar.**

**VAŽNO:** Uredaj ne ostavljajte na mestu gde bi se mogao prevrnuti, u kadi, tušu, umivaoniku, bazenu ili koritu. Postoji opasnost električnog udara u tim uslovima, čak i ako je uređaj u »OFF« poziciji. Preklopite dugme na »OFF« poziciju i odstranite utikač iz utičnice, kada uređaj nije u upotrebi. Ako uređaj slučajno padne u vodu, isključite ga, nikako ga ne vadite rukama iz vode. **VAŽNO:** Pre ponovog uključenja u struju, uređaj mora biti pregledan.

**VAŽNO:** za smanjenje opasnosti od električnog udara, ne potapajte ili izlažite kablo ili utikač kiši, vlazi ili kakvoj drugoj tekućini. Uredaj ne koristite u blizini kupališa, bazena ili drugih izvora vode ili druge tekućine. Ako uređaj slučajno padne u vodu, isključite ga i nikako ga ne vadite rukama.

**VAŽNO:** Pre ponovog uključenja u struju, uređaj mora biti pregledan.

**VAŽNO:** ne potapajte ili izlažite kablo ili utikač kiši, vlazi ili bilo kojoj drugoj tekućini.

## PRE PRVE UPOTREBE

- Izvadite uređaj i uklonite svu ambalažu.
- Pre prvog korišćenja pročitajte uputstva za upotrebu.
- Proverite odgovara li napon naveden na etiketi uređaja mrežnom naponu u vašem domu.

## ODRŽAVANJE I BEZBEDOST

Uredaj je dostavljen u zatvorenoj kutiji. Ako je uređaj oštećen, padne ili se pokvari na bilo koji način ili je kablo oštećeno, vratite uređaj na mesto kupovine.

**VAŽNO:** za smanjenje mogućnosti električnog udara ili oštećenja proizvoda, ne rastavljajte uređaj. U slučaju kvara, uređaj odnesite u najbliži ovlašćeni servis.

**Važno:** U uređaju nema predviđenih delova kojih bi mogao zameniti korisnik sam. Za rastavljanje i popravku uređaja potreban je poseban alat.

## UPOTREBA

1. Uredaj postavite na ravnu i suvu površinu i posebno maknite od zavesa i osjetljivog nameštaja. Uredaj ne koristite na neravnim površinama ili tepisima. Uredaj ne upotrebljavajte na otvorenom.
2. Priklučite napojno kablo u utičnicu i upalite uređaj. Da bi sprecili štetu na napojnom kablu, preporučuje se da je dovoljno odmaknut od radnog uređaja.

**Važno:** uvek uključite proizvod na izvor energije istog napona i frekvencije, kao što je navedeno na identifikacijskoj tablici.

3. Izaberite željene funkcije: okrenite dugme termostata u smeru kazaljke na satu do najvišeg položaja.

Uključite grejne elemente okretanjem prekidača na "I" (LOW) položaj za nisku snagu delovanja ili "II" (HIGH) položaj za visoku snagu delovanja.

Kada ste dostigli željenu temperaturu, dugme termostata u tom trenutku okrenite u suprotnom smeru kazaljke na satu, dok se na termostatu ne začuje »klik« i isključi kontrolna lampica. Potom grejač samostalno održava dobivenu sobnu temperaturu s automatskim isključenjem.

## FAN Funkcija

Za kruženje vazduha, uključite ventilator okretanjem prekidača za ventilator. Ventilator će delovati samo ako je termostat stavljen na najviši položaj.

**Napomena:** kontrolna lampica na prednjoj strani svetli kada je uređaj uključen. Lampica će se upaliti i ugasiti, kada termostat bude održavao sobnu temperaturu.

4. Ako je uređaj bez nadzora korisnika, preporučujemo da ga isključite iz električne mreže.
5. Obezbedite se, da je uređaj odvojen i isključen iz električne mreže i da se ohladi, pre nego što ga ostavite.
6. Pri čuvanju, dobro složite napojno kablo. Važno je, da se uređaj ohladi, pre nego ga ostavite.
7. Kada ne upotrebljavate uređaj, čuvajte ga na suvom mestu.

**VAŽNO:** Kod uređaja koji radi na dodir, može da dođe do opekotina. Ne dodirujte vruće površine i upotrebljavajte za to namenjene ručke i dugmad.

## DELOVANJE

Priključite uređaj. Proverite da li je električno napajanje u skladu sa oznakama na uređaju.

Izaberite brzinu okretanjem dugmeta u smeru kazaljke na satu.

- 0 = OFF/IZKLOP
- ↖ = HLADAN VAZDUH
- = TOPAO VAZDUH (1000W)
- = VRUĆ VAZDUH (2000W)

## ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

1. Nakon upotrebe preporučljivo je da je uređaj isključen i utičnica izvađena iz električne mreže. Pričekajte da se uređaj potpuno ohladi.
2. Očistite unutrašnjost uređaja sa dobro navlaženom (ne mokrom) mekom krpom. Izbegavajte upotrebu deterdženata, otopina, poliranja i brušenja, koje može oštetići površinu uređaja.
3. Pri čuvanju uređaja dobro savijete napojno kablo. Izbegavajte savijanje napognog kabla oko uređaja. Čuvajte na hladnom, suvom mestu. Nikada ne nosite uređaj za napojno kabel.

**Oprez:** Nikada ne uranajte uređaj ili kablo za napajanje u vodu.



### ZNAČAJ NATPISA »NE POKRIVAJ«

Natpis na uređaju znači da se uređaj ne pokriva odećom, pokrivačem i drugim tekstilnim proizvodima, sa kojima bi mogli da izazovemo paljenje.

**PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVA PRE KORIŠĆENJA PROIZVODA. ČUVAJTE UPUTSTVA ZA KASNIJU UPOTREBU.**

**SERVISIRANJE**

Za bilo kakve popravke u garantnom roku ili nakon, obratite se ovlaštenom servisu i biće nam dragو da možemo pomoći. Ako imate oštećeno strujno kablo savetujemo da zbog bezbednosnih razloga obratite se ovlaštenom servisu gde će ga zameniti.

**NAPOMENE**

Ovaj uređaj nije namenjen osobama (uključujući i decu) sa smanjenim fizičkim i psihičkim sposobnostima ili sa nedostatkom iskustava i znanja, osim ako su pod nadzorom ili su bili upoznati sa uputstvima u pogledu korišćenja uređaja od strane osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost. Pre zamene pribora, uređaj prvo isključite i izvadite utikač iz električne mreže.

| NAZIV/TIP               | FH01AKT              | FH02KT               | FH03                 | FH06                 |
|-------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| Napon                   | 220-240V~<br>50/60Hz | 220-240V~<br>50/60Hz | 220-240V~<br>50/60Hz | 220-240V~<br>50/60Hz |
| Nazivna toplinska snaga | 1800-2000W           | 1800-2000W           | 1800-2000W           | 1800-2000W           |
| Podešavanje topline     | DA                   | DA                   | DA                   | DA                   |

| Stavka                                       | Simbol             | Vrednost | Jedinica | Stavka  | Jedinica |
|--|--------------------|----------|----------|---|----------|
| <b>Toplinska</b>                             |                    |          |          | <b>Vrsta toplinske snage, samo za električnu skladištenje lokalnih grejača prostora (odaberite jedan)</b> |          |
| Nazivna toplinska snaga                      | P <sub>nom</sub>   | 1.8-2.0  | KW       | ručno upravljanje grejanjem, sa integriranim termostatom  | [ne]     |
| Minimalna toplinska snaga (indikativna)      | P <sub>min</sub>   | 1,0      | KW       | ručno upravljanje grejanjem sa sobnim i/ili vanjskim povratom temperature                                 | [ne]     |
| Maksimalna kontinuirana toplinska snaga      | P <sub>max,c</sub> | 2,0      | KW       | elektronsko upravljanje grejanjem sa sobnim i/ili vanjskim povratom temperature                           | [ne]     |
| <b>Pomoćna potrošnja električne energije</b> |                    |          |          | Toplinska snaga pomoćnog ventilatora  | [ne]     |
| Pri nazivnoj toplinskoj snazi                | el <sub>max</sub>  | N/A      | KW       | <b>Vrsta toplinske snage / regulacija temperature prostorije (odaberite jedan)</b>                        |          |
| Pri minimalnoj toplinskoj snazi              | el <sub>min</sub>  | N/A      | KW       | jedan izlazni stepen topline i nema kontrole sobne temperature  | [ne]     |
| U standby modu                               | el <sub>SB</sub>   | 0        | W        | dva ili više ručnih stepeni, nema kontrole sobne temperature  | [ne]     |
|  |                    |          |          | sa mehaničkim termostatom za kontrolu sobne temperature   | [da]     |
|  |                    |          |          | sa elektronskom kontrolom sobne temperature   | [ne]     |
|  |                    |          |          | elektronska kontrola sobne temperature plus dnevni tajmer   | [ne]     |
|  |                    |          |          | elektronska kontrola sobne temperature plus nedeljni tajmer   | [ne]     |
|  |                    |          |          | <b>Ostale opcije kontrole (moguće je više izbora)</b>   |          |
|  |                    |          |          | kontrola sobne temperature, uz detekciju prisutnosti  | [ne]     |
|  |                    |          |          | kontrola sobne temperature, sa detekcijom otvorenih prozora   | [ne]     |
|  |                    |          |          | sa opcijom kontrole udaljenosti   | [ne]     |
|  |                    |          |          | sa prilagodljivom kontrolom pokretanja  | [ne]     |
|  |                    |          |          | sa ograničenjem radnog vremena  | [ne]     |
|  |                    |          |          | sa senzorom crne sijalice   | [ne]     |



## GARANTNI list

Garantni list Vam garantuje besplatnu popravku proizvoda čiji je uvoznik Elementa d.o.o., saglasno sa uslovima opisanim u garantnom listu. Ukoliko proizvod pokaže neispravnost u toku garantnog roka, molimo obratite se prodavnici gde je uređaj kupljen na teritoriji Republike Srbije.

**Pre nego što počnete sa korišćenjem uređaja pročitajte kompletno uputstvo za rukovanje i uslove garancije. U slučaju da primetite napravilnost u radu, uređaj vratite u prodavnicu na mesto kupovine.**

**Podaci o servisu****Popunjavanje ovlašćeni servis**

Datum prijema u servis: \_\_\_\_\_

|   |                          |
|---|--------------------------|
| Uređaj popravljen i vraćen kupcu  | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj ne može da se popravi i izdaje se novi                             | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj nema pravo reklamacije, greška prouzrokovana nestručnim rukovanjem | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj je testiran i ustanovljeno je da je ispravan                       | <input type="checkbox"/> |

Datum izdavanja  
iz servisa: \_\_\_\_\_Period za koji se  
produžuje garancija: \_\_\_\_\_

Napomena: \_\_\_\_\_

M.P.

**Podaci o servisu****Popunjavanje ovlašćeni servis**

Datum prijema u servis: \_\_\_\_\_

|   |                          |
|---|--------------------------|
| Uređaj popravljen i vraćen kupcu  | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj ne može da se popravi i izdaje se novi                             | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj nema pravo reklamacije, greška prouzrokovana nestručnim rukovanjem | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj je testiran i ustanovljeno je da je ispravan                       | <input type="checkbox"/> |

Datum izdavanja  
iz servisa: \_\_\_\_\_Period za koji se  
produžuje garancija: \_\_\_\_\_

Napomena: \_\_\_\_\_

M.P.

**Podaci o servisu****Popunjavanje ovlašćeni servis**

Datum prijema u servis: \_\_\_\_\_

|   |                          |
|---|--------------------------|
| Uređaj popravljen i vraćen kupcu  | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj ne može da se popravi i izdaje se novi                             | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj nema pravo reklamacije, greška prouzrokovana nestručnim rukovanjem | <input type="checkbox"/> |
| Uređaj je testiran i ustanovljeno je da je ispravan                       | <input type="checkbox"/> |

Datum izdavanja  
iz servisa: \_\_\_\_\_Period za koji se  
produžuje garancija: \_\_\_\_\_

Napomena: \_\_\_\_\_

M.P.

## Podaci o proizvodu

Popunjava prodavac

|                  |  |
|------------------|--|
| Naziv proizvoda: |  |
| Oznaka modela:   |  |
| Serijski broj:   |  |

## Podaci o prodaji

|                   |                |
|-------------------|----------------|
| Prodajni objekat: |                |
| Mesto:            |                |
| Potpis prodavca:  | Pečat prodavca |

## Broj reklamacije

(\* podaci iz knjige reklamacija)

Datum:

Reklamacioni broj:

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Reklamacija 1. |  |  |
| Reklamacija 2. |  |  |
| Reklamacija 3. |  |  |

**Uvoznik  
Elementa d.o.o.**  
Jovana Mikića 56, 24000 Subotica  
Tel:024/686-270, [www.elementa.rs](http://www.elementa.rs)

**Ovlašćeni servis**  
Elementa d.o.o.  
Jovana Mikića 56, 24000 Subotica  
Tel:024/686-270  
[www.elementa.rs](http://www.elementa.rs)



# Uslovi garancije

Izjavljujemo da je kupljeni proizvod u potpunosti saobrazan opisu, kao i da ima svojstva koja su pokazana na uzorku ili modelu. Takođe izjavljujemo da ima svojstva potrebna za redovnu upotrebu robe iste vrste, te da i po kvalitetu i funkcionisanju odgovara onome što je uobičajeno kod robe iste vrste i što potrošač može osnovano da očekuje s obzirom na prirodu robe i javna obećanja o posebnim svojstvima robe datim od strane proizvođača kako je učinjeno na ambalaži robe. Izjavljujemo da će proizvod ispravno funkcionisati i da ćemo u slučaju nedostataka i kvarova na proizvodu koji su posledica nesaobraznosti, kvarove otkloniti pod uslovom da su nastali u garantnom roku, pri normalnoj upotrebi uređaja i pridržavanju njegovog uputstva o rukovanju. Izjavljujemo da će proizvod biti saobrazan opisu kakav je bio u momentu prodaje 25 meseci od dana kupovine. Garancija važi za proizvode kupljene na teritoriji Srbije te se može ostvariti reklamacijom učinjenom u Srbiji.

## Prava iz garancije potrošač može ostvariti

### izjavljivanjem reklamacije pod sledećim uslovima:

1. Da vradi uređaj u celovitom stanju i u slučaju visokog stepena lomljivosti poželjno je dostaviti u ambalaži
2. Da je tačno i uredno popunjena garantni list
3. Da je priložen račun o kupovini uređaja

Po izjavljivanju reklamacije, trgovac će u roku od 8 dana od dana prijema reklamacije odgovoriti potrošaču sa izjašnjenjem o podnetom zahtevu i predlogom njegovog rešavanja.

### Reklamacija se neće prihvati u sledećim slučajevima:

1. Ukoliko uređaj nije dostavljen sa garantnim listom i računom
2. Ukoliko je uređaj fizički odnosno mehanički oštećen
3. Ukoliko je grešku prouzrokovala nestručna montaža i nesavesno rukovanje
4. Ukoliko se sa uređajem nije postupalo prema uputstvu za upotrebu, ili se uređaj skladištilo na neprikladnom mestu
5. Ukoliko je uređaj otvaran, rastavljan ili prepravljan od strane neovlaštenih lica
6. U slučajevima kada je do kvara došlo višom silom – elementarnim nepogodama (udar groma, požar, variranje u naponu...)

### Obaveštavamo vas o pravima potrošača:

Ako isporučena roba nije saobrazna, potrošač ima pravo da zahteva od trgovca da se otkloni nesaobraznost, bez naknade, opravkom ili zamenom, odnosno da zahteva odgovarajuće umanjenje cene ili da raskine kupoprodaju u pogledu te robe.

Potrošač, na prvom mestu, može da bira između zahteva da se nesaobraznost otkloni opravkom ili zamenom.

Ako otklanjanje nesaobraznosti u skladu prethodnim stavom nije moguće ili ako predstavlja nesrazmerno opterećenje za trgovca, potrošač može da zahteva umanjenje cene ili da izjavi da raskida ugovor. Nesrazmerno opterećenje za trgovca u smislu prethodnog stava, javљa se ako u poređenju sa umanjenjem cene i raskidom ugovora, stvara preterane troškove, uzimajući u obzir:

1. vrednost robe koju bi imala da je saobrazna
2. značaj saobraznosti u konkretnom slučaju;
3. da li se saobraznost može otkloniti bez značajnijih neugodnosti za potrošača.

Ukoliko je uređaj reklamiran u prvih 6 meseci potrošač ima pravo da bira između povrata novca, zamene uređaja i opravke.

Svaku opravku ili zamenu ćemo izvršiti u roku koji će biti definisan u Obaveštenju o rešavanju reklamacije koje sadrži izjašnjenje ovlašćenog servisa, a maksimalno u roku od 30 dana. Sve troškove koji su neophodni da bi se roba popravila, a naročito troškovi rada, materijala, preuzimanja i isporuke, snosi trgovac.

Potrošač ima pravo da raskine ugovor, ako ne može da ostvari pravo na opravku ili zamenu, odnosno ako trgovac nije izvršio opravku ili zamenu u obećanom roku ili ako trgovac nije izvršio opravku ili zamenu bez značajnijih nepogodnosti za potrošača.

Za obaveze trgovca koje nastanu usled nesaobraznosti robe, proizvođač se prema potrošaču nalazi u položaju jemca.

Potrošač ne može da raskine ugovor ako je nesaobraznost robe neznatna.

Prava na opravku ili zamenu ili umanjenje cene, odnosno radskid kupoprodaje, ne utiču na pravo potrošača da zahteva od trgovca naknadu štete koja potiče od nesaobraznosti, u skladu sa opštim pravilima o odgovornosti za štetu.

Svi uređaji pripadaju tkz. grupi hobista, odnosno, namenjeni su za kućnu, hobi upotrebu. U slučaju da je korišćenje bilo za profesionalne aktivnosti garancija se neće prihvati.

Iz garancije su izuzeti uređaji ili delovi uređaja koji imaju potrošni karakter.

Potrošni karakter imaju delovi ili uređaji koji korišćenjem dovode do habanja ili trošenja istih.

Pod ograničenu garanciju od 6 meseci spadaju: punjive baterije, štedljive sijalice, LED sijalice i cevi, fluo cevi.

Iz garancije su izuzeti: baterije, halogene i sijalice sa užarenim vlaknima, sijalice u lampama i reflektorima, vrhovi i grejači lemilica, grejači u kvarcnim i halogenim grejalicama, bilo koja vrsta sofvera (pod garanciju spada samo hardver).

**Molimo da pročitate dodatne napomene o rukovanju koje se nalaze u uputstvu za rukovanje.**